

Fort Hope (Eabametoong)

- Nous travaillons activement avec la communauté pour assurer que les ressources nécessaires et soutiens sont en place, incluant la capacité du personnel médical.
- Nous surveillons activement les niveaux des stocks d'EPI et d'écouvillons de dépistage. Deux envois d'EPI ont été fournis à la communauté, comprenant des masques chirurgicaux et des masques N-95, des blouses, des gants et des écrans faciaux
- Ainsi, une structure temporaire BLU-MED a été livrée à la communauté qui permet une distanciation physique pendant que les membres se soumettent aux évaluations COVID-19.
- Nous continuerons à suivre de près la situation et à travailler avec la communauté pour répondre aux besoins en matière de capacité de pointe.

Carte COVID-19 spécifique à la région

En date du 5 mai, le nombre total de cas COVID-19 signalés dans les communautés des Premières nations est de 161. Deux personnes sont décédées.

Cas confirmés en Saskatchewan	1
Si on appuie sur la capacité de pointe dans le nord de la Saskatchewan	2
Cas confirmés en Ontario	2
Cas confirmés au Québec	3
Si on appuie sur la mort d'un aîné Cree au Québec	3
Cas confirmés en Alberta	4
Cas confirmés dans les territoires	4

Cas confirmés en Saskatchewan

- Nous accordons une attention particulière aux besoins de préparation et d'intervention des communautés des Premières nations, des Inuits et des Métis.
- Nous travaillons activement avec l'autorité de santé intertribale du Nord, l'autorité de la santé de la Saskatchewan et les autres communautés où des cas positifs de la COVID-19 ont été confirmés par des tests pour nous assurer que les ressources nécessaires sont en place.
- La santé et la sécurité des individus et des communautés sont une priorité absolue et pour respecter la vie privée des individus atteints de la COVID-19, nous ne ferons pas de commentaires sur les détails des cas individuels.
- Nous continuerons à soutenir les communautés et à nous occuper de la capacité d'intervention en cas de crise, le cas échéant.

Si on appuie sur la capacité de pointe dans le nord de la Saskatchewan

- Le ministère a reçu la proposition de 10 millions de dollars du Centre de commandement des incidents des communautés du Nord-Ouest de la Saskatchewan.
- Mon ministère travaille en étroite collaboration avec les Premières nations de la Saskatchewan pour répondre aux besoins des communautés en urgence.
- Nous répondrons aux besoins immédiats d'EPI et discuterons des autres éléments de la proposition de financement avec les communautés et les représentants provinciaux dans les plus brefs délais.

Cas confirmés en Ontario :

- Nous accordons une attention particulière aux besoins de préparation et d'intervention des communautés des Premières nations, des Inuits et des Métis.
- Nous travaillons activement avec les communautés où des cas positifs de la COVID-19 ont été confirmés par des tests pour nous assurer que les ressources nécessaires sont en place.
- La santé et la sécurité des individus et des communautés est une priorité absolue et, pour respecter la vie privée des individus atteints de la COVID-19, nous ne ferons pas de commentaires sur les détails du cas.
- Nous continuerons à soutenir les communautés et à nous occuper de la capacité d'intervention d'urgence, le cas échéant.

Cas confirmés au Québec :

- Nous accordons une attention particulière aux besoins de préparation et d'intervention des communautés des Premières nations, des Inuits et des Métis.
- Nous travaillons activement avec les communautés pour nous assurer que les ressources nécessaires sont en place.
- La santé et la sécurité des communautés est une priorité absolue et, pour respecter la vie privée des individus atteints de la COVID-19, nous ne ferons pas de commentaires sur les détails du cas.
- Nous continuerons à soutenir la communauté et à nous occuper de la capacité d'intervention d'urgence, le cas échéant.

Si on appuie sur la mort d'un aîné Cree au Québec :

- Le gouvernement du Canada exprime sa plus profonde sympathie à la famille et à toutes les personnes touchées dans la communauté.
- Nous savons par le biais de nos partenaires que la personne décédée se faisait traitée dans un établissement provincial de Montréal.
- Tous les soins de santé pour les Eeyous (Cris) au Québec sont financés et fournis par le système de santé provincial.
- Nous finançons le Conseil cri de la santé et des services sociaux à environ 7 millions de dollars par an, directement par le biais d'un accord de financement global de 5 ans.
- Le gouvernement du Canada demeure déterminé à aider les partenaires et les gouvernements provinciaux à répondre à la pandémie.

Cas confirmés en Alberta :

- Nous accordons une attention particulière aux besoins de préparation et d'intervention des communautés des Premières nations, des Inuits et des Métis.
- La santé et la sécurité des communautés est une priorité absolue et, pour respecter la vie privée des individus atteints de la COVID-19, nous ne ferons pas de commentaires sur les détails du cas.
- Nous travaillons avec les Premières Nations de l'Alberta pour répondre aux besoins de capacité de pointe, y compris un soutien en infrastructures pour les mesures d'isolement et des ressources supplémentaires pour les soins de première ligne.
- Nos médecins hygiénistes régionaux et nos équipes de contrôle des maladies transmissibles travaillent activement en partenariat avec les communautés où des cas de COVID-19 ont été confirmés pour mettre en œuvre des mesures de contrôle des maladies et de santé publique pour soutenir le confinement et atténuer la propagation communautaire.

Cas confirmés dans les territoires :

- En date du 4 mai, il y a des cas confirmés dans les Territoires du Nord-Ouest mais ils sont tous rétablis. Le gouvernement des Territoires du Nord-Ouest teste toute personne présentant des symptômes de grippe et ayant voyagé en dehors des Territoires du Nord-Ouest au cours des 14 derniers jours.
- En date du 4 mai, il y a des cas confirmés au Yukon mais ils sont tous rétablis. Conformément au protocole sur les maladies transmissibles au Yukon, le gouvernement territorial ne divulgue pas le lieu où se trouvent les personnes concernées.

Faux positif au Nunavut :

- La santé et la sécurité des communautés est une priorité absolue pour notre gouvernement.
- Le gouvernement du Nunavut mène la réponse face aux et enquête sur les cas potentiels de COVID-19. Le dépistage au Nunavut est la responsabilité du gouvernement territorial et de l'Agence de la santé publique du Canada.
- Les représentants du gouvernement du Canada font partie du Groupe inter-organisations de la COVID-19, un groupe de travail dirigé par le gouvernement du Nunavut pour collaborer et fournir un soutien aux interventions en lien avec la COVID-19.
- Le gouvernement du Canada demeure déterminé à aider les gouvernements provinciaux et territoriaux à répondre à la pandémie.

Interdiction de voyager pour la Première nation de M'Chigeeng

- Nous reconnaissons que de nombreuses communautés autochtones sont confrontées à des défis uniques dans le cadre de la mise en œuvre de COVID-19.
- Le 25 avril, la Première nation M'Chigeeng a mis en place une interdiction de voyager non essentielle qui comprend des points de contrôle sur deux routes provinciales qui traversent la communauté.
- Les voyageurs entrant sur le territoire de la Première nation peuvent être arrêtés au point de contrôle et il leur est conseillé de se diriger vers des routes secondaires pour éviter de transiter par la communauté.
- Nous continuerons à faciliter le dialogue entre les Premières nations, les services de police et les autorités de sécurité publique sur la question de l'application des interdictions de voyager.

Si l'on appuie sur l'escalade des tensions et des conflits potentiels

- Le service de police des United Chiefs and Councils of Mnidoo Mnising (UCCM) et la police provinciale de l'Ontario ont indiqué qu'ils ne feront pas respecter les points de contrôle, mais qu'ils sont conscients et prêts à répondre aux appels liés aux conflits.

Circonscription:	Various / Divers	
Personne contact:	XXXXX	(819) ...
	XXXXX	(819) ...
Consulté:	XXXXX	(819) ...
Parlementaire:	Rebecca Wong	(819) 953-9603
Approuvé par:	XXXXX	(819) ...

Gull Bay

- Services aux Autochtones Canada est en contact quotidien avec les dirigeants de la Première nation de Gull Bay pour soutenir leurs efforts de réponse à la COVID-19.
- Nous avons augmenté le personnel infirmier pour soutenir un dépistage soutenu tel que demandé par les dirigeants communautaires, et nous avons également traité trois demandes d'EPI.
- Nous avons aussi organisé la livraison et l'installation accélérées d'une structure temporaire BLU-MED dans la communauté qui permet de maintenir une distance physique pendant que les membres se font tester pour la COVID-19.
- Nous continuerons de surveiller de près la situation et de travailler avec la communauté pour répondre aux besoins de capacité de pointe.

Grassy Narrows – Contamination au mercure

- **Nous partageons l'objectif de Grassy Narrows de trouver une solution qui réponde à leurs besoins.**
- **Comme convenu précédemment, l'expansion de l'établissement de santé existant commencera à l'été 2021.**
- **J'ai rencontré le Chef Rudy Turtle le 2 avril dernier pour signer un accord-cadre pour construire et exploiter une maison de soins au mercure dans la communauté de Grassy Narrows..**
- **Cet accord fournit 19,5 millions de dollars à la communauté pour la construction, qui soutient une conception envisagée par la communauté.**
- **Nous continuerons de travailler ensemble pour faire construire cet établissement.**

Si on insiste	2
Si on insiste sur le fonds	2
Données en matière au mercure	3
Si on insiste sur l'article du Lancet	4

Si on insiste:

- La construction d'une installation de traitement de mercure dans la communauté est une priorité absolue pour notre gouvernement et nous sommes satisfaits des progrès réalisés à ce jour, y compris la signature d'un accord-cadre historique.
- Nous fournissons aussi des services de santé accrus aux individus de la collectivité, incluant davantage d'infirmières, et plus de soutiens en santé mentale.
- Nous continuons de travailler avec les représentants de la communauté et les dirigeants pour faire avancer les prochaines phases du projet de maison de soins au mercure.

Données en matière au mercure :

- Nous sommes déterminés à faire en sorte que les résidents de Grassy Narrows et de Wabaseemoong aient accès aux données de leur communauté relatives au mercure.
 - Les renseignements médicaux personnels comprenant des données sur le mercure ont été et continueront d'être fournis aux individus.
 - Nous continuons d'offrir une analyse gratuite sur demande des échantillons de cheveux et de sang à tous les résidents de Grassy Narrows et de Wabaseemoong.
 - Nous continuerons de travailler avec les dirigeants de la communauté et les services de santé pour répondre aux questions et apporter un soutien aux membres de la communauté.
-

Si on insiste sur l'article du Lancet :

- **Tel que reconnu dans l'article, Le ministère était heureuse d'avoir soutenu activement la communauté et cette recherche.**
- **Avec le soutien des dirigeants de la communauté, SAC a travaillé en étroite collaboration avec le Dr Mergler en fournissant des données de base pour aider à enquêter sur les effets à long terme sur la santé de l'exposition historique au mercure sur les membres de la communauté de Grassy Narrows.**
- **Ces données ont été partagées à la demande du Dr Merger, conformément à la Loi canadienne sur la protection des renseignements personnels, et avec l'appui du chef et du conseil de la Première nation de Grassy Narrows.**

Si on insiste davantage sur l'étude du Lancet :

- **Le Dr Mergler avait obtenu l'approbation du Comité d'éthique de la recherche de Santé Canada pour permettre la divulgation et l'utilisation des données identifiables sans consentement préalable.**
- **La divulgation a été autorisée en vertu de la Loi sur la protection des renseignements personnels, car l'objectif du projet de recherche du Dr Mergler est conforme à l'objectif initial de la collecte de données, étant de déterminer les effets sur la santé de l'exposition au mercure dans la communauté de Grassy Narrows.**
- **Avec le soutien du leadership de la communauté, ces données ont été partagées à l'été 2019. Les données n'ont pas été communiquées à la communauté dans son ensemble.**
- **Dr. Mergler est légalement responsable de se conformer à toutes les lois appropriées sur la confidentialité.**

Contexte

Découverte en 1970, le niveau élevé de contamination par le mercure dans le réseau de la rivière English-Wabigoon a provoqué une très grande exposition au mercure chez les résidents des communautés des Premières Nations de Grassy Narrows et de Wabaseemoong. Les niveaux d'exposition à la fin des années 1960 et 1970 étaient suffisants pour causer une intoxication au mercure chez plusieurs membres de la communauté très exposés. La Direction générale de la santé des Premières nations et des Inuits a terminé une vaste surveillance annuelle pour le mercure de Grassy Narrows et les Premières nations de Wabaseemoong, ainsi que d'autres communautés voisines, entre 1971 et 2000.

L'Agent d'Hygiène de l'environnement du ministère des Services aux Autochtones Canada effectue des visites de santé régulières à Grassy Narrows et Wabaseemoong, y compris la surveillance continue du système d'approvisionnement en eau potable de la communauté. Chaque année, le ministère surveille les paramètres chimiques des réseaux d'eau potable des communautés. Le mercure n'a jamais été détecté dans aucun des échantillons d'eau potable de Grassy Narrows.

En réponse à la demande de la communauté pour un soutien immédiat en cas de crise liée à la prévention du suicide, le ministère verse 618 226 \$ en vertu du Principe Jordan aux services aux familles de Kitapinoonjiiminaanik pour répondre aux besoins immédiats en santé mentale des enfants et des jeunes de Grassy Narrows. Le ministère a également prévu une augmentation permanente du nombre de transports médicaux pour que les membres de la communauté aient accès au traitement, le cas échéant.

Le budget de 2017 prévoyait 9 millions de dollars pour la construction d'un centre de traitement du mercure. Un financement a été fourni à la Première Nation de Grassy Narrows pour la réalisation d'une étude de faisabilité. Le rapport final indiquait qu'un établissement de soins de longue durée et des services médicaux spécialisés étaient nécessaires pour améliorer les résultats en matière de santé dans la communauté. Des fonds supplémentaires seront requis pour soutenir la construction et l'exploitation du centre de traitement du mercure.

Le 2 avril 2020, le ministre Miller et le chef Rudy Turtle de l'Asubpeeschoseewagong Netum Anishinabek ont signé un accord-cadre pour fournir un soutien fédéral à la communauté pour soutenir un foyer de soins au mercure. Cette installation donnera accès à des services de santé pour répondre aux besoins des résidents de la communauté qui vivent avec un empoisonnement au méthylmercure en fournissant une installation où ils peuvent accéder à des soins spécialisés, près de chez eux.

L'accord-cadre décrit les mécanismes permettant d'améliorer la coordination, la coopération, ainsi que le soutien opérationnel et technique pour la fourniture de services de santé aux résidents de la communauté.

Grâce à cet accord-cadre, SAC fournira 19,5 millions de dollars à Asubpeeschoseewagong Netum Anishinabek pour la construction de la maison de soins au mercure, qui soutient une conception envisagée par la communauté.

En outre, SAC s'efforce d'obtenir des fonds supplémentaires pour soutenir les opérations du foyer de soins au mercure au cours des 30 prochaines années.

La mise en œuvre des éléments de l'accord-cadre a commencé et la communauté prévoit d'embaucher un gestionnaire de projet professionnel comme prochaines étapes du projet.

Circonscription:	Eric Melillo, Kenora (Conservative)	
Personne contact:	Amanda White, Manager	(343) 998-8627
Consulté:	Garry Best	(613) 952-0088
Parlementaire:	Rebecca Wong	(819) 953-9603
Approuvée par:	Keith Conn, ADM	(613) 219-1085